

اداره خانہ سی
بایکسری قاپدان زادہ اولتندہ دائرۃ خصوصہ

آدرس: بایکسری چاغلایان مجموعہ سی

مسلم کمزہ موافق آثار مع الممنونہ درج
اولتورہ درج ایدلہ بن اوراق اعادہ ایدلن

آبونہ شرائطی

سنہ لکی: ۱۸۰ غروش

آلتی آیلنی: ۱۰۰

چاغلایان

اورہ بسہ کونہ بریقتار « ادبی ، علمی » مجموعہ

نسخہ سی (۷،۵) غروشدر

۱۵ شباط ۱۹۳۶ — بازار ایرتسی

پیل: ۶ — صائی: ۹



مندرجات

خطاب	[شعر]	روحی ناجی	آناطولدن کیش	[شعر]	اسعد عادل
ایزچیلکہ دائر		کاظم ناجی	قسمت کونی	[شعر]	روحی ناجی
مانی !	[شعر]	حسین عونی	دون کبچہ	[آیہ مکتوبلر]	کوکل قیزی
استمداد	[شعر]	محرم حسبی	فرانسز ادبیاتنہ بر نظر		علی شوکت
دون .. بوکون	[شعر]	اسعد عادل	صوک مرهم ، صوک شفا		اکرم یاور
دیاسز کوکل	[شعر]	اورخان شائق	اختیار بر قیزک خاطرہ لری	[حکایہ]	م . تکنین

ایزجیلکه دأر

پك اهميتلى بر تربيه عاملى اولان ايزجیلکدن بحث ایدیمیشمز ، مجمره من ایچین بویوک بر نقصاندی . عمومی حرب اثاسنده (کنج درنکلیرى) ایزجیلکک یرینه کچمش متارکهدن صوکردهده هیچ برندن ارقانامشدر . آنقردهده ملی حکومت تشکل ایدوبده قوتی هر طرفه کوسترمکه باشلاخچه استانبولده یکیدن ایزجیلک جریانی اوایندی . بالقان حربی متعاقب قبول ایتیمکه یلتندیکمز بوجریان اولا (کشافاق) اسمیله ملکتمزه کیرمشدی؛ صوکردهدن (ایزجیلک) اسمنی آلدی : یکی بر مؤسسه یه یکی براسم . فقط بن اسکی تاریخمزدن آلدینی ادعا اولونان (باشبوغ، قالمای، اورته، اوبه . . . الخ) کچی کلهلرک قبولنده بر تصاف کوردیم .

هر نه ایسه بوندن اوزبش سنه اول انکلیز لواقوماندانی (باده ناول) ک - ابداع ایتدیکی (بوی - سقاوت - کنج ایزجی) - لاک بویکون دیناک هر طرفنده بویوک براهیمته تالیق ایدلمکدهدر، هر ملت، کندى، ملی دهاسی داخلنده اونی قبول ایدیور . بونک ایچین انکلیز سقاوتلغی ایله مثلا فرانسیز، یاخود آمریقان سقاوتلغی آراسنده آز چوق، حتی اساس فرقلری واردر .

بزده ناصل اولدینی بیامیورم؛ استانبولده ظن ایدرم، (بویوک اورته) اسمنده بر عمومی مرکز وار . هان هر مکتب چوجوقلردن بر قسمنی ایزجی قیافته صوقش . اوکلرنده ترامپتلیله ، بورولریله ، فلالمالریله سواققلردن کچدکلرنی کوردیم . نه یانیورلر . مقدارلری نه قاداردر ؛ استانبول مکتبلرینک موجود طابه سنه کوره ایزجیلرک صایبسی یوزده قاچ نسبتندهدر؛ صوکره بوتون یاپدقلری سواققلردن کچوب کیتیمکی در؛ ایزجیلک تعلیم ارنده موفق اولونیورمی بوتون بوزلر نجه مجهول در .

عمومی حرب صیره سنده (فون هوف) پاشا عقامده قالدینه کوره ، بر چوق مکتبلرک (تربیه بدیه) معلملرنی کیترتوب اوزلره بر طاقم شیار اوکره تشدی . شیمدی ده (بویوک اورته) ایزجی معلملر یتیشدیریورمی ؛ چونکه

هرشیدن اول یایلاچق ایش ایزجی معلملرنی یتیشدیرمکدر . حتی بونلردن برقانچنی انکاترته قدار کوندرمک لازمدر . معارف وکلتنک ایزجیلک ایچین تخصیصات ویردیکنی ایشیتمشدم ؛ دیمک حکومت بوملی ایشه کندندن بکله ن علاقهبی کوسترمشدر .

بونکله برابر خاقمز ، هنوز ایزجیلکک نه اولدیغنی آکلايه مامشدر ؛ بر چوق معلملر یزده خاقمز کچی ایزجیلک حقنده بر فکر صاحبی دکل در . بالطبع بوندن دولایی کندیلرینه فاحت بولیورز . انسان کورمیدیکی ، یاخود اوقومادینی شیئی ناصل یایر ؟

بز ، باشقه ملتلرک زاردینی یره ، هیچ اولمازسه اوزلری متعاقب وارده یلمک ، نهایت اوزلرله آت باشی برابر یورویه یلمک ایچین چوق اوزون آدیملر آتارق قوشمغه مجبورز . بویولی یورورکن مدنی ملتلرک قوللاندیغنی واسطه لرک الک یکیلرندن ممکن اولدینی قدار اعظمی استفاده تأمین ایتیمکه چالیشمالی ز .

ایشته ایزجیلک بو واسطه لردن بری ، حتی الک مهمی در .

فرانسیزجه (تربیه) مجموعه سی (سقاوت) لغه دأر آنککت آچور : بوجریانی بیلیور میسکز ؛ کنجلریمزه تطبیق ایدیله بیله چکی ظنده میسکز ؛ دیه قارلرینه ایکی سؤال صوریور .

فقط بوسؤالی صورمق ایچین اولره فرانسیز ایزجیلککک نه اویاغنی قیصه جه سویلیور . بزجه ده فائده سی اولاجغنی ظن ایتدیکمز بوقیصه سوزلری ترجمه ایدیورز :

« قارتنور » در ؟

— آدام ایسته نیور .

— بویکون انسانیتک امیدى، ایتقبالی کله جک نسلده مندجدر . اوقادار عالیجناب، اوقادار شجاعلتی وجودلر - کنجلکک الک کزیده سی - محاربه میدانلرنده محو اولدیلرک کله جک نسل یکیدن یاقمق کچی بویوک بر ایشک ایسته دیکی درجه یه یوکسلمزسه ، خرابلر معمور اولامه یه جق در . دیا قدرتله ، اراده ایله مجهز قوتلی فردلر، جسارته

مانی!

«کویلی ولی لساندن»

کل پنبه یاناقلی یاز
کیتدی آلدن اختیار،
سنی داران شهسز
بختیاردرد، بختیار!

یاقدی بنی کوزلرک
اوستهلی سوزلرک ..
بر کره باق آچدیغک
یاره نه قدر درین!

اوزاقدن کلیر سسک
پری مینک، سن نه سک
کوزه لارک ایچنده
سوکیم بر دانه سک

کل بر کره یانه
قیمه صاقین جانیه
بویله کیدرسهک اگر
کیره جکسک قانه

تنده قوت آزالدی،
کوزلرم یوللردد قالدی
ویرمش اولدینک بویه
نه شکر دی، نه بلدی!

سنسز راحت ایدم
قیو کزدن کیده م
آریا بر سه م اولورم
سندن کوزل [فدیه] [م]

ازبیر: م-بین عولی

[۰] قلمه ..

تراکت، حبسلیک، انضباط، نشئه کبی فنیستلری اوکا
قازاندرمنه چالیشیر .
بودرس، اکثریا آچیق هواده اولاق اوزره، اویون
اسپور شکنده ویریایر .

ایزمیک آیری

کنج چوجوق، ایزجیلک قبول ایدیلزدن اول، شو
اوج ایشی الدن کلدیکی قادیار یایاغننی وعد ایدر:

- ۱ - اللهنه، وطنه قارشى اولان وظیفه لرنی ایفا؛
- ۲ - هر زمان کندن باشقه سنه یاریم؛
- ۳ - ایزجینک قانونه اطاعت .

ایزمیک نانونی

- ۱ - ایزجی بر سوز سویلر؛
- ۲ - ایزجی مملکتته، ابوننه، آمرلرینه، مادونلرینه
قارشى دوغرودر؛

مستعد، فقط خصوصی منفعتلرنی عمومی منفعته تابع
قیلمنی بیلیر سجیه لی متشبت آداملر ایستور . حالبوکه
بکله نن بو آداملر بوکونک کنجلی در، استقبال ایسه
اونلرک یاپه جنی شی، یاخود دها دوغروسى بزم اونلری
یایاغنمز شی در . بناءً علیه بوتون غیرتلیمز بو کنجلیک
تریه سنه، بالخاصه سجیه تریه سنه متوجه اولمالی در .

— اوغوللری نری نه یایلم؟

— کنجلیکی، بالخاصه کنج چوجوقلری صاران
اخلاق تهلاکیر، هیچ برقت شیمدیکی قادیار قدرتلی،
حسیاتی تذیل ایدن، ازهن ضلالتلر بو قادیار قوتلی
اولامش در. اوغوللری نری سوغاغک، زومانک، سینه مانک،
خطرلی اکلنجه لرندن قورومالی یز . اونلره، کندیلرینی
اکلنديره جک درجده علاقه دار ایده جک، اونلرک بدن،
ذکرى، اخلاقى هر نقطه نظر دن انکشافنه فرصت
ویره جک، اونلری ندا کار، فائده لی، اینی وطنداش یایاچق
بر مشغولیت بومالی یز .

ایزجیلرک یاپدقاری ایش بو مقصدله ایجاد ایدیلان بر
وطنی تریه طرزى در . انکلیر ایزجیلرینه ویریان «بوی
سقاوت» اسمندن کله «سقاوت» لقی بوتون کنج اوغلانلره
مخصوص در . ۱۹۰۸ ده (یادهن پاول) طرفندن انکلترده
ایجاد ایدیش، بوتون مملکتلره یایلمش در .

سقاوتلق کنجک خوشنه کیدر، چونکه کنجک
دیاده سودیکی، آزادینی شیدله دولودر: سرکذشتلر
روحی، حیاتدن، بویوک کشفلرک، اسکی شووالیه لرک
مسلکندن الهام آلیر . بویوک بر جسارتله مجهوله دوغرو
کیدن مین، جسور سجیه لی، تدبیرلرده، خدعه لرده
ولود کشفلره بوتون اوغلانلر چیلدیرر . کوتولکه قارشى
ایلیکی مدافعه ادا سنده بولونان، ضعیف لک امدادینه قوشان
زره لی، توپلره سوسلی شووالیه لر کنجلیک دانا خبرتنی موجب
اولشدیر. ایزجیلک بولردن الهام آلارق، سودیکی قهرمانلری
کنج ایزجی به اوزنک اولارق عرض ایدم، حیران اولدینی
شرف شجاعت، تحمل، اراده، متانت، تشبث،
دوغرولق، قاریشیق شیلری قولایجه حل، ال مملکسی

٣ - ايزجى همجنسه نافع اولق ايتر؛

٤ - ايزجى هر كسك دوستى، ديكر ايزجيلر قارده شى در؛

٥ - ايزجى ترا كتلى در؛

٦ - ايزجى حيوانلره قارشى خير خواه در؛

٧ - ايزجى ايسته يهرك، سوهرك اطاعت ايتكى يايير؛

٨ - ايزجى دايا نشئه لى در؛

٩ - ايزجى مقتصد، چاليشقان، باشقه سنك مالنه

حرمكار در .

١٠ - ايزجى دوشونجه لر نده، سوزلر نده، عمللر نده

داف در .

ايزجيك نه دن بوقدار آرزمانده بوتون دايه ياييادى

اولا زمانلر انديشه لر نده، مقابدى، حالاده اوله در .

(باده ناول) بوانديشه لرى شوييه كوستريور: قدر تارك

دعيفلا ماسى، عصرى حياتك نتيجه لرى اولان ذهنى، اخلاقى،

بدن «بوزوله» لر، انانيتك، واصلتكم لاهلا قيلكك ترقيلىرى،

كنجلكه ويريلن تربيه نك كفايتسزلىكى... جمعيتلر حياتى

كيزلدين كيزلى به تهلكيه دوشوردن داهار نيجه لرى !

بونلره چاره قوتلى، عاليجناب، ايلكلره، كوزلاكلره

چاليشير، نشئه لى كنجلر يتشدير مكد در .

صوكزه ايزجيك كنج چوجوقلر ك روحلرينى،

آرزولرينى تطمين ايدويور .

كنجلكك نشئه به، شطارته احتياجى وار؛ حالبوكه قورقاق

ابون، چوق يوكلى پروغراملرى اونلره زورله بوتدوران

عبوس صورتلى معلملر، مدنيت صاحبلر انسانلر غير تارندن

ممنون اولان جناب حقى كوستره جك يرده جهنمك آتشليله

كوزلرينى قورقوتمه اوغراشان دين درسلى معلملرى...

هر شى اونلر كنجلكنى قارارتمق ايچين صانكه اتفاق ايتشله .

حياتك احتياجلىله، لككلىله بوزولماش اولدقلى

ايچين عاديلكلره قيزييور، حقسزقلره عصيان ايدويورلر .

يوره كلرنده جكايه سنى يلكلرى قهرمانلر كنقه لرى ياشيپر .

بوتون بونلر، داهار چوجوقلى ايزجيك كنجلر ايچين بك

جاذب بر حاله صوتيور .

عجيا ايزجيك يالكز كوزلر بر اكلنجه مى در؛ باشقه

بر شى اولامازمى ؟

«استمداد»

داده كلدم اى پرى فرياده بن

آتش عشقكدن استمداده بن

سینه چاك اولمش يانار نالیده در

نيلسم بيلغم دل ناشاده بن

شيمدى بن اولدم جدای التفات

بعدما بيلغم كلورم ياده بن

اولسه يكد جلوه كر هر ذره دن

بن بآرميده خراب آباده بن

مست صباى غرام تا ازل

ايستم بزم جهاندى باده بن

زنده دار اولدجه عشقكه كوكل

چوقيدر ورسهم جيان باده بن

سايه زلفكده قيلمم اعتماد

سرنكون بخت جفا ممتا بن

ايشته سينم ايشته خونى غمزله

چوقدن اولدم امريكه آده بن

ايستر اولدور ايستر ايله نازكام

ايشته اولدم پايكه افتاده بن

سندن اى بخت سياهم سندن آه

اوغرادم اول غمزده بن

حسىم دونم بويولدن سوديكم

راهكه جاتله يم سرداده بن

٣١١ محرم صبي

«بويوكلر» ايچين ايزجيكك پروغرامى داهاجديله شيور:

اويونك يرينه «ايزجيك سعي» مختلف صنعتلره وقوف،

منطقه لره كوره اختصاص... قائم اوليور؛ «سركذشت

خوق» قولايقله «تسبت روحى» نه انقلاب ايدويور؛

«شووالياه دوغوسى» ندن ايسه وظيفه، وطن حسى،

باشقه لر ينك باشنه كچمك احتياجى دوغيور. الحاصل

ايزجيكك تربيوى قيمتى انكار اولونه ماز .

عظيم نامى